

- [Subscribe](#)
- [Past Issues](#)
- [RSS](#)
- [Translate](#)

[View this email in your browser](#)



COMENTARIOS de CNCA

Área costera norte de
California de Alcohólicos
Anónimos

AVANCE DE LA COORDINADORA

Previas de la Coordinadora
Marzo de 2024

Wow, que increíble experiencia PRAASA. Tengo tanta suerte de estar rodeado por el grupo más trabajador de voluntarios que he conocido. Todos hicieron un trabajo fantástico y el evento fue precioso. Me fui agotada, con el cerebro que ya no me funcionaba y el corazón completamente abierto. Gracias.

Nuestra Asamblea Pre-Conferencia está a la vuelta de la esquina, y la mañana del primer día, 6 de abril, sábado, tenemos una reunión de negocios con algunas mociones. Todos los RSGs, MCDs y CMCDs estarán compartiendo las conciencias de grupo y distrito, así como votando.

Tenemos un punto nuevo en la reunión de negocios:

- Que el CNCA continúe proporcionando funcionalidad híbrida para cada reunión del Comité de Área y cada Asamblea.

Por favor, tomen conciencia de grupo en sus distritos, subdistritos, grupos o comités y compartan las conciencias ante el micrófono durante los Asuntos Nuevos.

Tenemos un punto de asuntos antiguos, que estamos reconsiderando después de haber votado sobre él en nuestra Asamblea de Verano 2023, y luego decidimos votar de nuevo después de escuchar la opinión de la minoría.

- Que el Comité de Literatura de la Conferencia considere la posibilidad de producir literatura que combine los Doce Pasos y las Doce Tradiciones con los Doce Conceptos para el Servicio Mundial.

Por favor, entra en cnca06.org y busca las Actas de la Asamblea de Verano en los Archivos de Comentarios CNCA, publicados en el número de Septiembre 2023 de los Comentarios. Lee las actas de los Asuntos Antiguos para refrescar tu memoria sobre las conciencias de grupo que se tomaron y compartieron en el micro. Por favor, ven preparado para votar de nuevo. Esta votación será definitiva.

Tenemos dos presentaciones de nuevos asuntos:

- Que el CNCA 06 amplíe la elegibilidad de los oficiales de área a los coordinadores de los comités permanentes y subcomités de área.
- Que el CNCA 06 extienda la participación con voto en las reuniones del Comité de Área y en las asambleas a los coordinadores de los comités permanentes y subcomités de Área.

Por favor discutan esto con sus padrinos de servicio y busquen en el libro de Mociones palabras como votación, elegibilidad, y elegibilidad de oficial de área, y busquen la historia de la moción que fue votada en la Asamblea de la

Post Conferencia 2016 para crear su propia comprensión de fondo de estas discusiones en el pasado en nuestra Área.

Bienvenidos a la parte más ajetreada del año. No olvides pedir ayuda.

Chitra S.

CNCA Coordinadora, Panel 73



Esquina del Delegado: Marzo 2024

De repente, la parte más activa del calendario anual del proceso de la Conferencia se ha materializado. Ya tenemos nuestra lista de temas de la

agenda (llamados así porque son literalmente el orden del día de cada reunión de comité de la Conferencia) y los antecedentes de esos temas. En el momento en que usted lea esto, esos antecedentes (que a veces pueden abarcar 1.000 páginas) se habrán resumido para facilitar su lectura.

Todo esto está diseñado para ayudar a los RSGs a apoyar a los grupos mientras nuestros Poderes Superiores colectivos se comunican sobre lo que es mejor para ayudar a cumplir nuestro propósito principal y poner en acción nuestra Declaración de Responsabilidad.

Encontrará la lista definitiva de los tópicos de agenda, los antecedentes de cada tema y los resúmenes (incluida la sección "Lo que el delegado debe saber") en [el sitio web del Área](#).

Escucharemos las conciencias de grupo en persona y virtualmente en la Asamblea Pre-Conferencia el 6 y 7 de abril. Animo a los RSGs a asistir a la Asamblea y compartir su conciencia de grupo allí, porque de esa manera, los pensamientos de su grupo son compartidos con el resto del Área. También podrás escuchar lo que otros grupos pensaron sobre el tema, dejando a los RSGs más informados. Los RSGs que no puedan asistir pueden compartir sus conciencias de grupo con su MCD o CMCD; también pueden [enviarme sus conciencias de grupo por correo electrónico](#) - la fecha límite es el 7 de abril.

Gracias por todo el servicio que prestan a AA. Las acciones que tomamos salvarán la vida de las personas.

Atentamente,
Eric Lee, Delegado del Panel 73

ACTA DE LA REUNIÓN DEL COMITÉ DEL AREA COSTA NORTE DE

CALIFORNIA

24 de febrero de 2024

La reunión mensual del comité del CNCA se celebró utilizando un formato híbrido el 24 de febrero de 2024, con la asistencia virtual de algunos miembros y la asistencia de otros en el Centro Comunitario de Petaluma. Chitra S. abrió la reunión a las 12:30 p.m. con la Oración de la Serenidad. Charlotte H. del Distrito 12 leyó el Preámbulo de AA, Adolfo S. del Distrito 40 leyó la Tradición Dos en español, y Juan Ramón del Distrito 17 leyó el Concepto Dos en español. Hubo seis Delegados pasados presentes: Diane O. (P35), Bob D. (P36), Barbara M. (P41), Ken M. (P61), Joann L. (P67), y Jennifer B. (P71). El informe financiero de enero y las actas de la ACM se aceptaron tal y como se publicaron en los Comentarios y las Observaciones del CNCA. Asistencia: 104 en persona; 43 en línea. **Cumpleaños:** 123/11.

INFORMES DE LOS OFICIALES

DELEGADO - ERIC L.: Ya está disponible la lista definitiva de tópicos de agenda y los antecedentes; los resúmenes de dichos antecedentes se enviarán a principios de marzo. Uno de los temas de probable interés para los grupos este año tiene que ver con la posible publicación del Libro Grande en Lenguaje Sencillo, ahora titulado Libro Grande en Lenguaje Sencillo: Una herramienta para leer Alcohólicos Anónimos. Dado que es posible votar sobre este tema, espero que los grupos me digan qué esperan que incluya este nuevo libro, qué esperan que consiga y qué preocupaciones y temores tienen al respecto. Varios otros temas podrían suscitar un debate fructífero en los grupos, y estoy deseando experimentar cómo trabajan nuestros Poderes Superiores colectivos a través del proceso de conciencia de grupo.

DELEGADO ALTERNO - MIGUEL H.: El Concilio de Alcohólicos Anónimos del Norte de California (NCCAA) se llevara a cabo en San Jose del 15 al 17 de Marzo. Esta será la 75ª Conferencia, que comenzó en el Área de la Bahía después de que Bill W. visitó la región y alentó la formación de una organización informativa para los grupos de AA en el norte de California. La primera Conferencia se celebró en Oakland en 1948, y Bill fue el orador principal durante su segunda visita a la Costa Oeste. NCCAA y Servicios Generales están inextricablemente ligados; el Área 06 eligió nuestro primer Delegado en NCCAA, y continuamos participando dando informes en cada

conferencia. Si desea más información o inscribirse, visite www.norcalaa.org. El Foro Regional del Pacífico se celebrará del 12 al 14 de julio en el Westgate Resort & Casino Las Vegas, NV - reserva la fecha. Por último, espero con ansias esta temporada de Temas de Agenda y continuaremos trabajando juntos para asegurar que cualquier persona, en cualquier lugar, que extienda su mano en busca de ayuda, encuentre la mano de AA allí lista para saludarlo.

COORDINADORA - CHITRA S.: Nuestro poder superior habla a través de la voz del grupo. Practicamos anteponer nuestras propias opiniones a la conciencia del grupo. Tenemos un mes hasta la Asamblea Pre-Conferencia. Por la mañana, escucharemos las conciencias de los grupos sobre un punto nuevo: que el CNCA continúe proporcionando funcionalidad híbrida para cada reunión del Comité de Área y cada Asamblea. Por favor haga que sus distritos, subdistritos, y Comités de Área o Distrito tomen una conciencia de grupo sobre esto antes de la reunión de negocios de la Asamblea. ¡No puedo esperar para estar con todos ustedes en PRAASA!

TESORERA - CLAUDIA N.: Nuestra cuenta corriente tiene \$28,764.84, y nuestra reserva prudente (cuenta de ahorros) es de \$13,850.00, que es 1/12 del presupuesto de este año, o aproximadamente 1 mes de gastos operativos. A finales de enero, nuestras contribuciones reales ascendían a 16.414 \$ y las presupuestadas a 14.392 \$. Los gastos reales fueron de 10.197 dólares; el presupuesto era de 12.093 dólares. Nuestras contribuciones a través de la plataforma Square en enero fueron de 4.428,05 dólares. De 125 transacciones, 76 fueron realizadas por nuevos miembros y 45 por los que regresan. Por favor, sigan informando a sus grupos y reuniones de que el CNCA ha cambiado de dirección. Hay folletos en la mesa, así como algunos sobres con la dirección del remitente para que los lleven a sus grupos. Nuestro Co-fundador Bill W. preguntó: "¿Dónde encajan los servicios de A.A. en nuestro esquema de cosas, y por qué debemos proveer estas funciones con dinero?". Su respuesta fue sencilla y sigue siendo válida hoy en día: "Cada uno de los servicios de A.A. está diseñado para hacer posible más y mejor trabajo de Paso Doce, ya sea un lugar de reunión de grupo, una oficina central o intergrupala... o la Sede de servicio mundial". Por favor, hagan saber a sus grupos y distritos lo agradecida que está el Área por sus generosas contribuciones. Puedes contribuir de múltiples maneras, en línea en

cnca06.org/contribute/, en el reverso del cuadrado en la mesa de Finanzas, ¡e incluso con dinero en efectivo!

COORDINADORA DE ASAMBLEAS - JACKIE B.: Hemos actualizado los volantes para la Asamblea de Pre-Conferencia con el programa día por día, incluyendo el orden en que nuestro delegado escuchará compartir sobre los temas de la agenda. La Pre-Conferencia es una asamblea de dos días el 6 y 7 de abril en el Petaluma Veterans Memorial Building, organizada por D12 Sonoma y D18 Spanish North. Si vas a pasar la noche en Petaluma, reserva pronto tu alojamiento. Las tarifas de los hoteles y moteles en abril han aumentado en Petaluma, pero todavía hay algunas buenas ofertas en Rohnert Park y Santa Rosa. Asistí a la última reunión del comité de planificación de la Pre-conferencia de los distritos D12 y D18. Los coordinadores de la asamblea, Elba y Michelle, están haciendo un gran trabajo cooperando y salvando las diferencias lingüísticas entre sus dos distritos. También pude asistir a la reunión de planificación inicial en el D14 de Mendocino para la Asamblea posterior a la Conferencia, que tendrá lugar el 10 de mayo en Willits, California. El D14 es un distrito pequeño pero poderoso, y es increíble ver que distritos de todos los tamaños se esfuerzan por realizar estas Asambleas. Mendocino en mayo va a ser mágico. He redactado las directrices actualizadas de la asamblea, incorporando las recomendaciones del comité ad hoc y nuestros recientes votos de la ACM sobre los aumentos presupuestarios. Las directrices estarán listas para su presentación a la ACM el mes que viene.

REGISTRANTE - DREW B.: La cuarta tradición dice que cada grupo debe ser autónomo excepto en asuntos que afecten a otros grupos o a A.A. en su conjunto. No hay manera de que nuestros cofundadores pudieran haber previsto la proliferación de datos y cómo forman parte de nuestra vida cotidiana aquí en AA. Aún así, la aplicación de la cuarta tradición a nuestra información significa que nuestros registradores de distrito, sus registradores de área y la OSG tienen bases de datos separadas y autónomas, y la mayoría de ellas no están integradas. Mi responsabilidad es mantener tres bases de datos: la base de datos de conexión de la confraternidad de Nueva York, nuestra base de datos Airtable en nuestra base de datos para la unidad dentro de nuestra área, y nuestra base de datos del software de correo electrónico. Debo aclarar con coherencia que los servicios generales no mantienen su lista local de reuniones, que sí, si

tuviera otra base de datos autónoma. ¿Qué nos deparará el futuro? ¿Cómo adaptaremos nuestro principio de autonomía a nuestra vida moderna? ¿Tendremos datos unificados en el futuro? Un grupo del mes es *Queers without Beers* los sábados por la noche en Santa Cruz.

SECRETARIA DE ACTAS - SARAH B.: Estoy emocionada de poner finalmente en acción mis reflexiones sobre un taller de secretarios de actas con una moción de limpieza casa que presentaré más tarde hoy. Por lo que puedo ver en el libro de mociones, no ha habido ninguna antes. Aunque no soy una experta en la redacción de actas, tengo bastante experiencia que compartir. Espero responder a cualquier pregunta que tengan al respecto y, si la moción es objetada, ¡escuchar algún debate en los próximos meses!

LITERATURA/GRAPEVINE/LA VIÑA - MATT E.: Por primera vez en 12 años, AA Grapevine aumentará el precio de su revista impresa. La nueva suscripción impresa costará 36 dólares anuales, a partir del 15 de abril de 2024. Con los costos aumentando substancialmente, la Junta reconoce que ya no pueden sostener los costos de la revista al precio actual. Los suscriptores pueden beneficiarse de descuentos haciendo pedidos de varios años o adquiriendo la opción "Completa", que incluye la revista impresa y acceso completo al sitio web y a nuestra nueva aplicación móvil. Los precios de las suscripciones digitales se mantendrán al precio actual. Los suscriptores activos mantendrán su tarifa actual hasta que finalice su periodo de suscripción. El Comité de Literatura de los custodios está buscando historias de miembros de AA con antecedentes diversos para el folleto actualizado "¿Crees que eres diferente?". El comité ha pedido que se consideren historias de poblaciones multiculturales, historias de miembros cuya experiencia refleje múltiples factores y de poblaciones diversas que no se traten actualmente en otra literatura de AA. Si tú, o alguien que conoces, estáis pensando en enviar vuestra historia para este folleto pero necesitáis ayuda, tengo buenas noticias: Manisha y yo organizaremos un taller de escritura en PRAASA. El taller tendrá lugar durante las mesas redondas del sábado, de 16:30 a 18:30 horas. Esperamos veros a muchos de vosotros.

INFORMES DE DISTRITO

DISTRITO 01 (MONTEREY) - ELENA B.: Uniendo las Orillas ha iniciado varias reuniones nuevas en centros de recuperación en el Distrito 01 y ha recibido nueve tarjetas azules este mes. Nuestra reunión de desarrollo de RSGs

continua preparando a los RSGs para conducir una conciencia de grupo informada sobre el tema de la agenda, preparandolos para la asamblea de preconferencia, y asistiendo a PRAASA. Además, practicaron dar un informe de 90 segundos a sus grupos. Nuestra reunion de Distrito se enfoco en Temas de Agenda y como mejor involucrar e informar a nuestros RSGs y apoyarlos con el proceso de conciencia de grupo. Monterey Bay Area Round Up esta organizando un evento del dia de San Patricio con una reunion y fiesta en la piscina para apoyar la proxima conferencia en Monterey, California, del 8/30 al 9/1, 2024, en el Monterey Conference Center.

DISTRITO 02 (SALINAS/SAN BENITO) - BRIAN M.: En nuestra reunión de trabajo de febrero, discutimos los temas de la Agenda e informamos las conciencias de los grupos. Esperamos con interés el proceso. Gracias a nuestro oficial de Área visitante (VAO). Escuchar su experiencia, fuerza, y esperanza en todas las cosas de Servicios Generales es grandioso.

DISTRITO 03 (SANTA CRUZ) - DEB A.: Nuestra plataforma de reuniones del Distrito Híbrido parece ir bien, con una asistencia en persona mayor que la del mes pasado, notable por las condiciones atmosféricas del momento. En la reunión de este mes, creamos un puesto de enlace con el Distrito 19 de habla hispana con la esperanza de facilitar la comunicación y las experiencias compartidas entre nuestros Distritos. Quizás incluso coorganizar una Asamblea. Aprobamos nuestro presupuesto, la Agenda fue cambiada para permitir mas interaccion de los RSGs, seis becas de \$100 de PRAASA fueron ofrecidas, un representante de IP/CPC compartio acerca de una maravillosa visita a una clase de salud en una escuela secundaria, y nuestro Coordinador de Actividades anuncio un Taller de Temas de Agenda (ATW) el 3/17 y una Celebracion del Dia de la Unidad el 5/18 en el cual nuestro delegado compartira sus experiencias de la Asamblea Post Conferencia. Nuestra VAO subrayó la importancia de nuestro trabajo para ayudar a los que aún no están aquí, haciendo hincapié en que la humildad y la responsabilidad son nuestras normas rectoras. Felicitaciones especiales a CRUZYPAA por la candidatura ganadora para el All California Young People in AA del próximo año. ¡Se ha estado trabajando durante 20 años, y estamos muy contentos de dar la bienvenida a más jóvenes recuperados de todo California a nuestra recuperación de AA y la comunidad de servicio!

DISTRITO 04 (SANTA CLARA NORTE) - AMARA G.: Nuestra reunión híbrida cayó en el Día de San Valentín, y pudimos experimentar el amor que todos nuestros servidores de confianza tienen por A.A. Estamos preparando a los RSGs para facilitar sus discusiones de grupo sobre temas de la agenda durante la reunión de distrito, teniendo un taller híbrido conjunto con el D40 el 3/9, e introduciendo mini-talleres semanales dirigidos por los MCDs para guiar a los RSGs a través de todo el proceso. Concedimos becas PRAASA. Alrededor del 50% de nuestro distrito: oficiales, MCDs, RSGs y suplentes están planeando asistir. Nuestro Subcomité de Seguridad de Diversidad e Inclusión tiene un nuevo Coordinador que continuará la conversación acerca de hacer AA inclusivo para todos. Discutimos la necesidad de talleres sobre cómo y por qué facilitar las reuniones de negocios del grupo. Intergrupo se está preparando para un inventario. Siempre se puede encontrar más información en nuestro sitio web: district04cnca.org

DISTRITO 40 (SANTA CLARA SUR) - PAM S.: ¡Los Temas de la Agenda están en la mente de todos! Los RSGs han recibido el enlace al material de fondo de mil páginas junto con herramientas útiles para la navegación antes de nuestro Taller de Temas de Agenda, híbrido, con interpretación el 9 de marzo, en colaboración con nuestro distrito hermano 04. Escuchamos una presentación sobre el Concepto II a cargo de un nuevo RSG; Nuestro comité permanente de finanzas presentó su primer presupuesto - con aprobación unánime. Presentamos al Presidente de nuestro revitalizado comité de interpretación con tres intérpretes voluntarios. Seis mociones fueron presentadas y aprobadas. Se sortearon seis becas PRAASA. Nuestra VAO lanzó algunas bombas de conocimiento y respondió a nuestras preguntas más candentes en el gran libro del lenguaje llano. ¡Manejamos un breve que esta en tu mente y le dimos la bienvenida a ocho nuevos RSGs!

DISTRITO 05 (SAN MATEO) - BRENT M.: En nuestra reunión de febrero, escuchamos las opiniones de los grupos con respecto a una moción que buscaba el apoyo del Distrito 05 para un Posible Punto de la Agenda que pedía retrasar la publicación de la traducción al lenguaje sencillo. Más del 80% de los grupos informantes se negaron a apoyar la moción. Discutimos brevemente nuestros fondos excedentes, y como resultado, una moción para distribuir \$2,000.00 en fondos excedentes a la OSG fue introducida y será discutida en marzo. Continuamos nuestros esfuerzos de preparación con respecto a los temas de la agenda. Nuestro oficial visitante del área

proporcionó una descripción excelente de preparar y de conducir una conciencia informada del grupo. Elegimos tres temas para nuestras sesiones de trabajo para preparar nuestra ATW. Uno es del comité de literatura del custodio (cambiar referencias obsoletas), y dos temas de la agenda de 2024 son CCP-Item E (alcohólico no alojado) y Correcciones Item A (unicidad de propósito). Nuestro ATW será el martes, 5 de marzo, a las 7 p.m. en un formato sólo en línea.

DISTRITO 06 (SAN FRANCISCO) - DAN B.: Nuestro VAO presento sobre PRAASA y porque los RSGs pueden querer asistir. Nuestro VAO nos condujo a través de las últimas tres preguntas del Comité de Literatura de los Custodios solicitando respuestas a Cómo Debemos Tratar los Escritos de Nuestros Fundadores. Yo enfatice que los RSGs pueden querer hacer estas preguntas a sus grupos antes de que entremos en la Temporada de Temas de Agenda en Marzo. Tenemos dos puestos vacantes de MCD y uno de Enlace con el Comité de Relaciones Públicas de SF (PI/CPC). Esperamos cubrirlos pronto. Nuestro distrito y D16 serán co-anfitriones de una Caminata pre-PRAASA a la Biblioteca de SF de 3-4:00 pm el jueves. Será desde el SF Marriott Marquis a través del Tenderloin a la Biblioteca Principal de SF para ver las estanterías en persona. Tendremos guías en inglés y español. Es posible que asistan algunos representantes de la Biblioteca Pública de SF, y estamos muy contentos de mostrar el pequeño espacio y el innovador programa. Si usted está interesado en servir como guía o desea participar en la gira, por favor envíeme un correo electrónico a chair@sfgeneralservice.org. Nuestro ATQ anual es el sábado, 16 de marzo de 10:00 am-1:30 pm en el Centro de Gratitude SF. Habrá almuerzo e interpretación. El aparcamiento no está incluido, pero hay un aparcamiento de pago al lado.

DISTRITO 07 (ALAMEDA NORTE) - MANISHA G.: Tuvimos nuestra reunión de Distrito en enero, donde nuestro tesorero presentó nuestro presupuesto anual. Nuestro VAO presentó cómo los grupos que contribuyen al área, y GSO pueden ayudar a sostener nuestro propósito primario. También dimos una visión general del calendario de temas de la agenda. Tuvimos varios nuevos RSGs y cerca de ocho personas en nuestra nueva orientación de RSG. También elegimos a nuestro enlace con nuestro Distrito 20 español. Los miembros de nuestro equipo de accesibilidad rotaron, y elegiremos a aquellos en los próximos meses. Nuestros RSGs están entusiasmados con

PRAASA, y mas estan registrados este año para PRAASA que en otros años. Nuestro distrito votó unánimemente para proporcionar becas para el registro y el transporte a cualquier miembro del distrito que quiera ir a PRAASA. Nuestro ATW en persona, en colaboración con nuestro distrito hermano, D70, fue un gran éxito el sábado pasado. Nuestro CMCD alterno hizo un trabajo fantástico ayudando a encontrar grandes oradores y comida casera. Alrededor de 20 RSGs se presentaron - incluyendo varios nuevos RSGs. Tratamos de seguir mejorando nuestra tecnología para organizar nuestras reuniones de distrito híbrido. En nuestra proxima reunion, estaremos ayudando a los RSGs a prepararse para entregar la conciencia de grupo y hacer una conciencia de distrito sobre un tema de la agenda.

DISTRITO 70 (ALAMEDA SUR) - EILEEN P.: El D70 organizó un Taller de Temas de Agenda el sábado 17 de febrero, junto con el D07. Tuvimos oradores invitados y sesiones de trabajo con los RSGs para practicar la reunion de una conciencia de grupo. El comité de IP/ CCP en el Intergrupo Tri-Valley está haciendo paquetes para llegar a los profesionales médicos y líderes religiosos. El comité también se conecta con el comité de Relaciones Públicas de Al-Anon para colaborar y potencialmente hacer eventos conjuntos. Gracias a nuestra VAO de enero y febrero, quien ayudo a los RSGs a desglosar el proceso del Tema de Agenda y preparar a los RSGs para reunirse con sus grupos. Hemos estado discutiendo los resultados de nuestro Inventario de Distrito. Una de las mejoras que estamos haciendo es desarrollar una carpeta de recién llegados para los RSGs con información pertinente sobre cómo empezar en su nuevo papel. Muchos miembros del Distrito 70 se han registrado para PRAASA, y estamos muy emocionados de participar y ser de servicio.

DISTRITO 08 (CONTRA COSTA) - MEG B.: D08 hablo sobre PRAASA en nuestra reunion de Enero. Escogimos diez GSRS/Alts del sombrero para recibir becas para asistir. Acordamos tomar un compromiso de servicio en la asamblea. Nuestra VAO nos dio una gran visión de la historia y el propósito de PRAASA. Empezamos a revisar nuestras notas de inventario, enfocandonos en una pregunta y las viñetas consolidadas de las minutas que nuestro equipo ad hoc de inventario desarrollo. Una idea que nos gusto fue tener un evento enfocado en generar entusiasmo por los Servicios Generales, con cuidado de niños. Nuestro Oficial de Eventos Especiales investigará esto e informará el próximo mes. Discutimos una nueva moción

para pasar el 25% de nuestros fondos operativos excedentes a la OSG. La conversación se centró en la intención de nuestros fondos, por qué los grupos nos envían dinero, y nuestras responsabilidades financieras a nuestro condado. Continuaremos esto en marzo. Un MCD nos informó de la sesión informativa sobre la PLBB. El distrito desea seguir aprendiendo sobre este proyecto. Tendremos otra presentación en marzo. Se han distribuido los temas del orden del día y el material informativo. Planeamos enfocar los proximos meses en apoyar a nuestros grupos y RSGs en reunir conciencias de grupo. ¡Nos vemos en PRAASA!

DISTRITO 09 (SOLANO SUR) - DONNA F.: En el D09, todos estamos atrapados y descansados de nuestro super divertido y exitoso Taller Interdistrital (IDW) en enero, con los Distritos 11, Napa; 13, Lake County; y 90, Solano Norte, y ahora estamos inmersos en Temas de Agenda y conciencias de grupo. La IDW atrajo a tres nuevos RSGs y un Alterno a Servicios Generales, por lo que soñamos con ofrecer más eventos divertidos e informativos para nuestro distrito después de los Temas de Agenda. Ahora tenemos un grupo de nuevos RSG que se enfrentan por primera vez a los temas de la Agenda y a los procesos de conciencia de grupo. Barbara, nuestra MCD, está muy ocupada, pero el entusiasmo es alto. Nuestro Oficial de Área visitante nos dio una presentación muy inspiradora, útil y llena de información sobre el proceso de la conferencia y la recopilación de la conciencia de grupo, que fue muy apreciada y bien recibida. Varios de nosotros estamos emocionados de ir a PRAASA en solo unos días y esperamos con ansias la Asamblea Pre-Conferencia en Abril.

DISTRITO 90 (SOLANO NORTE) - STEVE L.: Hicimos un conteo rapido para la asistencia planeada de PRAASA a la reunion del distrito. La mayoría de los RSGs están planeando asistir. Gracias a los oficiales visitantes de los últimos meses por compartir su amor y entusiasmo por PRAASA; su entusiasmo contagioso motivó a muchas personas a registrarse. El Sabado despues de PRAASA, tendremos nuestro Dia de Unidad de Temas de Agenda en Vacaville. El mes pasado, tuvimos algunos voluntarios para completar nuestro presupuesto anual.

DISTRITO 10 (MARÍN) - DYLAN R.: Sin informe.

DISTRITO 11 (NAPA) - ELISABETH B.: Nuestra VAO hizo una presentación detallada sobre "El Libro Grande en Lenguaje Sencillo". Nuestro subcomité de Inventario de Distrito presento sugerencias y las seguiremos discutiendo el próximo mes. Tuvimos un emocionante 3er proceso de Legado para decidir un lugar para reunirnos en persona en un formato híbrido; la 4ª votación no obtuvo 2/3 de unanimidad sustancial, por lo que la VAO sacó de la chistera la opción de reunirnos en la Iglesia Presbiteriana de Santa Elena. Formamos un subcomité para ocuparnos de la logística de nuestro DBM híbrido. Se aprobó nuestro presupuesto para 2024. Cubrimos nuestro puesto de Presidente de Archivos y nos queda un puesto de Oficial. Gracias al D12 por su fabuloso ATW, al que asistieron varios de nuestros miembros de Distrito. BTG sigue presente en Duffy's en Calistoga y planea conectarse con el nuevo centro de tratamiento, Archway, que abrirá pronto. PICPC está programado para presentar en ALDEA este mes y sigue compartiendo los horarios de las reuniones locales con COPE, Salud y Recursos Humanos, MENTIS, y Libertad Condicional. Nuestro Intergrupo ha cubierto todos sus puestos de servicio vacantes. Puedes encontrar información local en nuestra página web, www.aanapa.org. La Agenda DBM, las Actas, el Informe del RSG, y el Calendario de Temas de la Agenda 2024 están publicados allí.

DISTRITO 12 (SONOMA) - DENISE G.: Celebramos nuestro 44º ATW el sábado pasado. Noventa y cuatro se inscribieron, y unos pocos miembros se arremolinaban alrededor que no lo hicieron. Tuvimos una presentación por nuestro Delegado y otros seis oradores sobre el Tema de la Conferencia 2024, el Tema de la Presentación, y los Temas de Discusión 2024. Hicimos simulacros de sesiones de compartimiento para proporcionar a nuestros RSGs herramientas y apoyo para mantener sus sesiones con sus grupos. El desayuno, el almuerzo y el compañerismo completaron el día. He hablado con muchos miembros que planean asistir a PRAASA, y estamos emocionados de ver a muchos de ustedes allí. El resto de marzo se centrará en la celebración de nuestras sesiones de intercambio, y nuestros Oficiales de Distrito proporcionarán apoyo cuando sea necesario. También será un mes agitado, finalizando planes y preparandonos para la Asamblea Pre-Conferencia el 6 y 7 de Abril en Petaluma. Somos co-anfitriones con el Distrito 18; ya está a la vuelta de la esquina. Tenemos una enérgica lista de voluntarios listos para servir. Tres de nuestros cinco MCDs ahora tienen Alternos, y estamos trabajando para llenar las dos posiciones restantes lo

mas pronto posible. Nuestro Registrador anunció recientemente su renuncia, que también será una prioridad para nosotros para llenar.

DISTRITO 13 (LAGO) - HECTOR M.: Gracias al VAO que ayudó a definir el papel que nuestro Miembro del Comité de Literatura tiene en nuestro grupo y explicó lo que está pasando con parte de la literatura de AA y el Grapevine. Compartí con el grupo la experiencia en el Taller Interdistrital organizado por el Distrito 09. Eso provocó una conversación sobre la seguridad en las Comunidades y cómo todos deben sentirse seguros en las salas de A.A. Se animó a los miembros a leer la tarjeta de seguridad de AA o algo similar al principio de las reuniones. El distrito organizará el Día de la Unidad este año. Discutimos quien presidirá el comité para planear el evento de este año. Vamos a dedicar la proxima reunion del Distrito a discutir los Temas de la Agenda para ayudar a los RSGs a estar mejor informados. Empezaremos a las 5:00 pm, y se proveerá pizza.

DISTRITO 14 (MENDOCINO) - SUZI W.: Nuestro Distrito se reunio hibrido el 18 de Febrero 2024 en Willits con 13 miembros y un nuevo RSG. Llenamos nuestra posición de Secretario de Grabación. Las reuniones de grupo en todo el distrito han sido bien atendidas con muchos recién llegados. Nuestras ventas de literatura estan aumentando. Hemos estado recibiendo contribuciones de muchos grupos a través de nuestro distrito. Pudimos otorgar becas de PRAASA a tres miembros. Nuestros enlaces de PI/CPC del interior y de la costa han estado ocupados difundiendo el mensaje. Se presento una presentacion de PowerPoint a una clase de primer año en la preparatoria local, "Que es AA y que no es AA". Los estudiantes comentaron que el alcohol es la droga más peligrosa. Se estableció contacto con agentes de la policía de libertad condicional. Se están suministrando Big Books a la biblioteca. Gracias a nuestra VAO por hablar sobre la estructura de AA, los RSGs más críticos, los plazos de los Temas de Agenda, y lo que el Delegado necesita saber. Los preparativos para la Asamblea Post-Conferencia en Willits están tomando forma. Tenemos hojas de inscripción en todas las ubicaciones de los grupos para que los miembros puedan servir en este evento.

DISTRITO 15 (HUMBOLDT/DEL NORTE) - MEGAN M.: Me complace anunciar que D15 tiene 12 miembros que asistirán a PRAASA 2024 el próximo fin de semana, muchos por primera vez. Enviaremos a todos esos asistentes un

correo electrónico con consejos para asistir a PRAASA. Nuestro comité de finanzas está creando un presupuesto por primera vez en varios años. Seguimos barajando nuestras reuniones de negocios entre Zoom y en persona porque nuestra comunidad en general utiliza nuestro lugar en persona varios sábados al año. Estamos felices de dar la bienvenida a nuestro nuevo Presidente de CPC/PI y anticipamos que sus esfuerzos llevarán a un conocimiento más excelente sobre la enfermedad del alcoholismo y más.

DISTRITO 16 (HISPANO CENTRAL) - PEDRO M.: Tuvimos nuestra reunión de trabajo el miércoles pasado. Gracias a la oficial de área que nos visitó, nos dio información vital para que los RSGs supieran la importancia de contribuir a las cuatro entidades: las oficinas de Intergrupo, el distrito, el área y la OSG. También, escuchar a los RSGs sobre cómo su grupo está muerto cuando miembros con mucho tiempo en AA no sabían que tenían que contribuir y saber cómo están trabajando con la conciencia de sus grupos sobre los escritos de los cofundadores.

DISTRITO 17 (HISPANO SUR) - LUIS R.: Gracias a la VAO que compartió su experiencia y la importancia de que los RSGs asistan a PRAASA. Nuestro distrito tiene una nueva moción para abrir una página web del distrito. Estamos trabajando para que todos en el distrito asistan a PRAASA. El distrito 17 será el anfitrión del 5to foro hispano. Tendremos un taller sobre temas de agenda el 10 de marzo en el distrito, y todos están invitados. Información Pública está teniendo talleres cada mes. Esta semana asistió al consulado de México en San José todos los días. Asistió a su presentación anual de cero alcohol al volante, donde se le permitió dar información al público y repartir folletos. Bridging the Gap continúa con las actividades mensuales habituales, Casa Vida Nueva, Ejército de Salvación y Pathways. La Viña está haciendo presentaciones a grupos para motivar a los miembros a escribir sus historias.

DISTRITO 18 (HISPANO NORTE) - RODRIGO Z.: Estamos trabajando juntos para organizar la Asamblea Pre-Conferencia y motivando a los grupos para que participen con nosotros. El comité de CPC ha estado trabajando con el Departamento de Policía de Cloverdale para llevar información. CPC también lleva información a una biblioteca pública y a otros centros de ayuda profesional. Si quieres comprar un boleto para la cena de la asamblea Pre-

Conferencia, ve o contacta a Jose F. gratitudenaccion71@gmail.com. Gracias al oficial del área por su visita a nuestra reunión de negocios.

DISTRITO 19 (HISPANO SUR SUR) - SARA N.: Gracias a nuestra VAO, que nos habló de PRAASA. Estamos listos para ayudar a PRAASA y a nuestros RSGs. Aprobamos la fecha de aniversario de nuestro distrito. Miembros del D03 Santa Cruz nos visitaron, y tenemos la esperanza de un enlace entre los distritos. Seguimos visitando los grupos que no tienen RSGs y trabajando con Bridging the Gap.

DISTRITO 20 (ESTE HISPANO) - FRANCISCO Z.: Nuestra VAO habló sobre los Temas de la Agenda. Estamos visitando grupos no representados para motivarlos a participar y ayudar con PRAASA. El 3/11, nuestro distrito se reunirá para crear conciencia sobre los Temas de Agenda. El comite de La Viña esta realizando talleres en algunos grupos para motivar suscripciones y escribir sus historias.

COMITÉS PERMANENTES Y SUBCOMITÉS DE ÁREA, SESIONES DE COMPARTIMIENTO E INFORMES DE ENLACE

ACCESIBILIDADES - THOM H.: Tuvimos nuestra segunda reunión de Híbridos en febrero. El D10 está trabajando en un procedimiento para aceptar dispositivos electrónicos para miembros necesitados, y están trabajando con el D19 para crear su propio comité de Acceso. El D12 celebrará un taller sobre salud mental el 20/4. El D08 está estudiando la posibilidad de crear su propio comité de acceso. Discutimos la creación de una pancarta para las Asambleas de Área y otros eventos de Área. Finalmente, discutimos como podemos servir mejor a nuestros distritos. Algunas de las ideas son compartir cuál es el propósito de nuestro comité, compartir cómo otros distritos han creado su comité de acceso, cómo abordar la Seguridad en AA, investigar las diversas áreas de accesibilidad y compartir estos hallazgos, trabajar con otras entidades de servicio, e ir despacio, tener un mensaje específico del mes. Nuestra proxima reunion es el 23 de marzo de 2024.

ARCHIVOS - LESLIE H.: Tenemos una nueva presidenta de archivos de distrito, Angela H, del D11. Nuestro próximo día de trabajo es el 3/9 del mediodía a las 4:00 en 193 Mayhew Way, Pleasant Hill. Hemos estado trabajando estrechamente con el PRAASA Archivos Presidente y esperamos con interés el fin de semana. Recibimos una petición del Área 07 para revisar

nuestros cuartos de Archivos. Animamos a los Distritos a elegir Coordinadores de Archivos. El entusiasmo es contagioso.

UNIENDO LAS DISTANCIAS - JOHN O.: Nuestro enlace H&I ha tenido que dejar los servicios por problemas de salud. Por favor, envíen recuerdos a Alan C y deséenle una pronta recuperación. Tuvimos una animada discusión sobre nuestra posición de archivos BTG. Se sugirió que incluyéramos las funciones del archivero en la descripción del puesto del secretario de actas. Agradeceremos sus comentarios sobre esta transición - por favor, hágamelos saber si tiene alguna sugerencia o preocupación. Elaboraremos la moción dentro de nuestro equipo en la reunión de la ULO del mes que viene. Estamos interesados en una posible ubicación para el Foro de ULO para 2024. Sacha de D06 está trabajando de cerca con Intergrupo con solicitudes de correspondencia. Los códigos QR de nuestras tarjetas blancas están siendo enviados al distrito 04/40. Kyle ha estado reenviando esta información a medida que la recibe a los correspondientes presidentes de Distrito de ULO. Discutimos cómo dirigir nuestras peticiones de códigos QR a nuestro secretario de correspondencia, Jay.

CNCA COMENTARIOS/COMENTARIOS - CHUCK B.: Enviamos 21 Comentarios en Español y 17 Comentarios en Inglés en Febrero. Esto es casi lo mismo que los números de enero. Ver nuestro registrador, Drew B., para optar por boletines de papel o para ser removido de la lista de correo de papel si desea utilizar la versión digital.

FINANZAS - JAVIER L.: Soy su nuevo presidente de finanzas. Demos la bienvenida a David S., nuestro nuevo miembro del comité. Estamos revisando el presupuesto y las pautas de reembolso para el sitio web. También revisamos las sugerencias del tesorero de la asamblea y las presentaremos al Coordinador de la Asamblea de Área. Discutimos las mociones de orden del día de hoy. Servir como coordinador de finanzas por el resto del panel es un privilegio. Espero trabajar lo mejor posible de una manera amistosa y humilde con todos los coordinadores de comités y cada miembro de nuestra área.

INTERPRETACIÓN Y TRADUCCIÓN - JOSE F.: Este mes hemos traducido 54 documentos y ocho correos electrónicos. En nuestra reunión de comité, discutimos nuestra participación en PRAASA. Estamos trabajando para que

todas las sesiones que lo requieran tengan interpretación. Estamos preparando las Asambleas Pre-Conferencia y Post-Conferencia.

PI/CPC - MIGUEL H.: En nuestra reunión de comité, discutimos cual es el punto de PI/CPC. Es asegurar que haya una oportunidad para que aquellos que sufren de alcoholismo aprendan que hay una solución "cuando cualquiera en cualquier lugar busca ayuda". Se ha estimado que más del 50% de los alcohólicos mueren sin saber que hay una solución. El Libro de Trabajo de CPC sugiere trabajar con consejeros de alcoholismo o abuso de sustancias, oficiales de las fuerzas armadas, comandantes de unidad o capellanes militares, entrenadores de atletismo, clérigos, oficiales de correccionales, oficiales de la corte, educadores, empleadores o profesionales de asistencia al empleado, profesionales de la salud (doctor, enfermera, psiquiatra, psicólogo, etc.), jueces, profesionales de servicios juveniles, oficiales de la ley, abogados (fiscal, abogado defensor), profesionales de libertad condicional o libertad bajo palabra, oficiales de salud pública, y profesionales de servicios para ancianos. También sugiere ponerse en contacto para obtener mesas informativas sobre literatura. Un miembro, Brent M., compartió literatura gratuita de AA en caso de que el comité tenga un presupuesto limitado. El comité de IP/CCP del Área 06 cooperará y asistirá al evento de la Sociedad Americana sobre el Envejecimiento en el Hilton San Francisco Union Square del 25 al 27 de marzo. Por favor, corre la voz e invita a quien creas que pueda estar interesado. Esta es una excelente oportunidad para aprender y exponer directamente al público. Brent M. está coordinando este evento. Algunos de nosotros planeamos asistir al tour de 12 pasos a la biblioteca de SF este jueves antes de PRAASA.

TECNOLOGÍA - JACQUELINE P.: El Comité revisó y presentó su versión final de las directrices del Comité de Tecnología para la revisión del Área. El Equipo Híbrido está muy ocupado planeando los esquemas y la coordinación requerida de los miembros del equipo para la Asamblea Pre-Conferencia de Abril en Petaluma. En la Asamblea Pre-Conferencia de dos días, tenemos dos oportunidades de servicio para miembros que pueden unirse al Equipo Híbrido como anfitriones en línea. Por favor, habla con Don L. o envíame un correo electrónico a techchair@cnca06.org. Estamos presentando una moción para solicitar que el Área compre una carretilla plegable que no cueste más de \$130 para mover nuestro equipo del almacén a los vehículos

a los sitios de la ACM o de la Asamblea. Presentaré una visión general de las oportunidades de Text to Vote en la JCA de febrero. Planeamos organizar un Taller de Tecnología de Área sobre Cómo producir una reunión híbrida exitosa después de la JCA del 22 de junio. Nos estamos informando sobre la disponibilidad del Centro Comunitario de Petaluma; la planificación continuará a partir de ahí. Por favor, aproveche la oportunidad para agradecer a nuestro Equipo Híbrido por su servicio. Don, Duncan, Edgar, Patrick están in situ, Noel y Russ, en línea.

SITIO WEB - JAMES B.: Nuestro comité es responsable del cuidado y alimentación del sitio web. La reunión de este mes contó con poca asistencia porque Jeff tuvo que volar para dar la bienvenida a un nuevo nieto. Este mes se ha centrado principalmente en los Temas de la Agenda con preparativos y cambios en la página web para apoyar su trabajo y asegurar que nuestro delegado esté completamente informado antes de partir a Nueva York. Hemos actualizado los datos que faltaban en la sección de Estados Financieros. Tuvimos que crear un proceso actualizado puesto que ya no enviamos la versión PDF de los Comentarios. Estamos trabajando para añadir un nuevo menú para los comités y subcomités.

PRAASA 2024 - JENNIFER B.: ¡PRAASA es la próxima semana! Estoy muy agradecida a nuestro comité anfitrión por todo su duro trabajo, los muchos voluntarios, y todos los que ayudaron a difundir la palabra. El éxito de PRAASA depende de todos los que se presenten - conectándose en amor, unidad y servicio. Todavía necesitamos voluntarios en los aeropuertos de San Francisco y Oakland el viernes y sábado para guiar a la gente al BART y otros medios de transporte. Si necesitas alguna información, por favor visita praasa.org - siempre se añaden nuevos contenidos. La inscripción en línea se cerrará el 25 de febrero. A partir de esa fecha, sólo podrán inscribirse in situ, y las comidas opcionales podrían agotarse. Actualmente hay más de 1400 personas inscritas. A pesar de que hemos pasado la fecha límite, el hotel todavía permite a la gente hacer reservas a la tarifa especial PRAASA de \$ 189. Si tienes tu propia radio FM, por favor traela a PRAASA. ¡Nos vemos en el SF Marriott Marquis, 780 Mission Street en San Francisco el próximo fin de semana!

SESIÓN DE COMPARTIR MCD - MAUREEN G.: La sesión de compartir MCD de hoy fue facilitada por Craig de D04. Nuestro Tema fue "Cronología,

después de la Asamblea Pre-Conferencia hasta el final de la Conferencia". Habrá una presentación de diapositivas y algunos enlaces de recursos en las notas completas que enviaré por correo electrónico. [Envía un correo electrónico a mograney@gmail.com](mailto:mograney@gmail.com) para incluirte en la lista. La presentación fue informativa y una perspectiva dulce e íntima de la propia Conferencia. Recorrió día a día y con excelente información la estructura del Comité y el flujo de trabajo de los temas en todo el Comité. Por ejemplo, el recuento de votos en la conferencia y la designación resultante de Acciones Consultivas, Consideración del Comité y No Tomó Acción. Nuestro tema el mes que viene es el Patrocinio de Servicios. También es posible que debatamos la elección de alguien para dirigir la reunión, que ha sido ad hoc.

SESIÓN DE INTERCAMBIO LINGÜÍSTICO PARA HABLANTES DE ESPAÑOL - GENARO G.: Nuestro tema fue el Reglamento de Robert. Tuvimos una buena explicación. Alguien preguntó por qué las Reglas de Roberts están allí cuando A.A. no tiene reglas. Les dijimos que están adaptadas a las necesidades de A.A. Discutimos la importancia de escuchar la opinión de la minoría y la conciencia del grupo. Oímos para tomar éstos como sugerencias más bien que reglas. Alguien compartió acerca de cómo A.A. es una democracia. Alguien compartió cómo esto está funcionando, así que ¿por qué reinventar la rueda?

LITERATURA/GRAPEVINE/LA VIÑA SESION PARA COMPARTIR - MATT E.: En la sesión para compartir de hoy, le dimos la bienvenida a dos nuevos representantes de GV/LV y discutimos donde encontrar información para compartir con los grupos y distritos. Después discutimos y tomamos una conciencia de grupo sobre el Grapevine - Punto D, "Explorar los servicios proveídos por el Grapevine de AA y como deberían ser financiados". El próximo mes, discutiremos y compartiremos el Punto C del Grapevine: "Discutir la rentabilidad y sostenibilidad de seguir imprimiendo La Viña." Todos son bienvenidos. Nos reunimos a las 9 de la mañana del ACM, y somos híbridos.

H&I - KAREN B.: H&I se encuentra en una posición financiera sólida a finales de enero de 2024. Estamos organizando una conferencia con el sur de California H & I del 3 de mayo al 5th en Bakersfield. H&I tendrá una mesa y un panel en la próxima Conferencia de NCCAA en San José del 15 de marzo al 17 de marzo. Yo seré el anfitrión del panel el sábado por la mañana.

Tenemos algunos grandes oradores, uno de los cuales es Debbie D. de Concord; Inside Visitation Sponsorship Service (IVSS) está sirviendo activamente a San Quentin, Salinas Valley State Prison. Estamos agregando la Instalación de Mujeres de California Central (CCWF) y CTF Soledad a la lista de instalaciones donde se ofrece el IVSS. Dawn T. y Joe F. asumirán las funciones de CCWF y CTF Soledad, respectivamente. A finales de diciembre, el IVSS atendió a 107 alcohólicos confinados. La tasa global de aciertos, patrocinador a patrocinados en lista de espera, es del 83%. Un nuevo sistema anónimo de llamada telefónica/texto/video (Getting Out app) será probado en CTF y CCWS por un año. Esto proporcionará una opción de apadrinamiento electrónico para el IVSS. Cuando concluya la fase de pruebas y se hayan consolidado los procedimientos, se propondrán las adiciones y modificaciones oportunas para el Manual de Normas. Esperamos que la adición de una opción electrónica del IVSS simplifique aún más los requisitos de autorización, aumente el grupo de voluntarios y permita al Comité servir a los alcohólicos en prisiones remotas, como Corcoran y Pelican Bay. Desde el cierre de Deuel Vocational Institution y High Desert en Susanville, el norte de California cuenta con 25 instituciones importantes a nuestro cargo. Seis carecen de juntas de Hospitales e Instituciones. Jeff L., presidente de instalaciones importantes, ha estado trabajando para conseguir un coordinador en FVI Herlong (Prisión Federal, Condado de Lassen), FCI Mendota (Prisión Federal, Condado de Fresno), PVSP Coalinga (Prisión Estatal, Condado de Fresno), SCC Jamestown (Fire Camp, Condado de Tuolumne), USP Atwater (Prisión Federal, Condado de Merced) y CSP Sacramento ("New Folsom" Sacramento). Todas las prisiones están en proceso de crear sus listas y se necesitan voluntarios. En enero de 2024 comenzó a aplicarse un nuevo protocolo de autorizaciones, que exige la presentación de todas las autorizaciones de acceso y las identificaciones de los voluntarios a la sede central. Para obtener información sobre el voluntariado en una prisión determinada, lea el Manual de Política de H&I y visite www.handinorcal.org/volunteer-prisons. Utiliza el mapa de NorCal para encontrar el condado y envía un correo electrónico al Coordinador de Área, que te ayudará a obtener una solicitud, o utiliza la lista de Coordinadores de Centros Principales disponible en el Boletín de HeI. El Comité de HeI necesita un Coordinador de Audio/Visuales, un Copresidente del Comité General y un Coordinador de Comunicaciones en español. Las descripciones de los puestos están disponibles en el Manual de Normas. Los interesados pueden ponerse en contacto con Julio B. en chairnorcalhandi@gmail.com.

SWACYPAA - DWIGHT: La 10th Conferencia anual del Área Suroeste de Jóvenes en A.A. será organizada por el Condado de Sonoma el 8 de agosto - 11thth en San Rafael en el Embassy Suites Hotel. Las conferencias dependen de la preinscripción para prosperar y llegar al mayor número posible de alcohólicos en apuros. Visite swacypaa.org para inscribirse. Puedes inscribir a un recién llegado si no puedes asistir.

ANFITRIÓN DE ACYPAA - MATT E.: Santa Cruz Young People in A.A. (CRUZYPAA) fue seleccionado para ser el anfitrión de la conferencia de 2025 de All California Young People in Alcoholics Anonymous. La primera ronda de elecciones del comité anfitrión será el 16 de marzo, de 12 a 6 pm, en Tradewinds Church en Soquel, CA. Es híbrido para que puedas asistir en línea.

OFICINAS CENTRALES - DON Z.: La estructura de los Intergrupos en EE.UU. y Canadá es diferente en los distintos lugares. Hay discusiones semanales entre los responsables de estos Intergrupos/Oficinas Centrales. Últimamente, sus discusiones han girado en torno a cuestiones como éstas: ¿Cómo cooperan o se apoyan mutuamente los Intergrupos y las Juntas o Comités Directivos y Distritos de Servicios Generales? ¿Son los trabajadores especiales miembros con derecho a voto de sus respectivas Juntas o comités directivos? ¿Actúan las Oficinas Centrales como empresas o entidades de servicios? ¿Las Oficinas toman decisiones unilateralmente o buscan la Conciencia de Grupo de los afiliados? Muchos directores no tienen ningún conocimiento de los Servicios Generales ni del Manual de Servicio. Durante la reunión nacional semanal de directores de oficina, se decidió añadir un estudio/introducción mensual de media hora a los doce conceptos. Como organizaciones sin ánimo de lucro 501c3, las Oficinas Centrales están sujetas a ciertas restricciones legales. Los Intergrupos y sus Juntas o Comités Directivos dependen en gran medida de sus Estatutos. La discusión de la semana pasada fue una inmersión profunda en cómo cuidarnos a nosotros mismos cuando las cosas en la oficina se vuelven abrumadoras, recordando que no estamos solos. La próxima Conferencia de ICOAA será en Las Vegas del 22 al 25 de agosto de 2024.

NCCAA: Ninguna.

TALLER DE MUJERES HISPANAS - MARICRUZ: Mañana tendremos nuestra primera reunión de trabajo con las áreas participantes en 03, 06, 07, 09, y 93. Estamos buscando el salón para el evento y el presupuesto para la comida. Estamos visitando los distritos hispanos, y este mes, asistimos al D20. Nos dieron una contribución de 83 dólares.

FORO HISPANO - ALEX: Soy el nuevo enlace para el quinto Foro Hispano, del que el D17 es anfitrión. Estamos formando un comité de servicio y tendremos nuestra primera reunión en marzo. Me pondré en contacto con cada uno de los distritos 16, 17, 18, 19, y 20, y el apoyo de sub distrito 04 del distrito 40

ANIVERSARIO DE LA VIÑA - KARINA (POR FELIPE): Asistiremos a la reunión de directrices en Las Vegas el 13 de abril de 2024. El comite del 28 Aniversario estara presente en PRAASA y tendra informacion, camisas y gorras para apoyar el evento. El Aniversario de La Viña será el 2, 3 y 4 de agosto de 2024, en Salt Lake City, Utah. 5575 W. Amelia Earhart Drive.

ÁREA DE NEGOCIOS

PRESENTACIONES:

- Resumen y costes de Digital Joy "Text to Vote" - Presentado por la Presidenta de Tecnología del CNCA, Jacqueline P.

Presentación: Presento una posible solución tecnológica para que nuestra Asamblea Electoral de 2022 haga horas extras. Los métodos de votación híbridos de nuestra área actual consisten en votaciones simples y elecciones. Los votos simples requieren que los asistentes en persona levanten la mano y los asistentes en línea voten en una encuesta en Zoom. En nuestras elecciones de 2022 se utilizaron papeletas en persona y una encuesta en Zoom para los asistentes en línea. Investigué los siguientes proveedores: DirectPoll, eBallot, Vevox, DigitalJoy y NemoVote. Todos ellos disponen de votación en línea y por SMS (texto). DirectPoll es gratuito con un límite de 500 votantes; eBallot cuesta 7 \$/mes u 84 \$/año; Vevox cuesta 11 \$/mes o 132 \$/año; DigitalJoy cuesta 26 \$/mes o 312 \$/año; y NemoVote cuesta 64 \$ por evento. Con el voto por texto, los afiliados pueden votar con la mayoría de los teléfonos inteligentes. En línea, los afiliados pueden votar desde ordenadores portátiles o tabletas. Se obtienen resultados en tiempo real y no se conservan los datos de los votantes. Para utilizarlo en un evento de

área se necesitaría WiFi, una plataforma de votación, tres ordenadores portátiles, operadores de ordenadores portátiles y oficiales/delegados para verificar. DirectPoll se utilizó en la asamblea electoral del Área 72 (Washington Occidental). Contaron con 400 votantes. Los votantes fueron entrenados en la Asamblea Pre-Conferencia por su Comité Técnico. El mismo enlace y código QR pueden utilizarse en el panel. Utilizaron la primera papeleta para identificar a los miembros votantes. Los comentarios de los usuarios fueron que era fácil de usar, acortó la elección en tres horas y sólo se presentaron cuatro papeletas. DigitalJoy se ha utilizado para una elección en grupo de más de 30 votantes. A los usuarios y al administrador les pareció fácil de usar, el coste era razonable, las elecciones se realizaron rápidamente, el código QR o enlace para los miembros se publicó antes de las elecciones y se colocó en carteles de mesa para facilitar su uso, y eligieron 17 cargos frente a sólo siete con papeletas.

Preguntas: **P:** ¿Podría alguien presentar una papeleta si no tiene teléfono o tiene problemas con su teléfono? **R:** El delegado suplente con el que hablé me dijo que, de los 400 votantes, sólo había cuatro papeletas, pero necesitamos tenerlas disponibles. Las papeletas se entregarán al comité electoral. // **P:** La versión libre tiene 500 votos. ¿No lo revisaríamos en la primera votación si votamos cinco veces? **R:** Tiene un límite de 500 votantes. Creo que nunca hemos tenido tantos votantes en una asamblea. Si nos pasamos, tendremos que pensar en una alternativa. Los 500 votantes pueden votar tantas veces como sea necesario para nuestro número de papeletas y candidatos. // **P:** ¿Es el WiFi un factor? ¿Afectaría un WiFi deficiente? **R:** Seguimos actualizando nuestros routers. No importa cuáles sean los routers in situ. Creemos que podrá satisfacer nuestras necesidades. // **P:** ¿Cómo verificaría el sistema si son miembros con derecho a voto? **R:** Es un sistema de confianza. Haríamos una votación inicial para ver cuántos miembros con y sin derecho a voto hay. Si durante una votación el número parece erróneo, podríamos solucionarlo. // **P:** ¿Se combinarían así los votantes en línea y presenciales? ¿Votarían como un solo grupo? **R:** Sí. // b El oeste de Washington es la única otra zona de nuestra escala. ¿Existen otros datos interesantes sobre el uso de esta herramienta? **R:** Hablamos de los principios espirituales. Estaban encantados. Van a volver a las papeletas para que los miembros puedan ver y sentir la diferencia este año. // **P:** ¿Se trata de una moción? **R:** No, no es una moción; sólo lo estamos debatiendo. Si tuviéramos una moción y la aprobáramos, desarrollaríamos procedimientos relacionados con nuestra área. // **P:** Internet se mueve a gran velocidad.

¿Qué evitaría que nuestra votación fuera bombardeada? **R:** No publicaremos el código QR en un enlace o página web. Será información interna. // **P:** ¿Es seguro? Me preocupa vincular algo a mi teléfono. **R:** Los representantes del servicio de atención al cliente me aseguraron que no utilizan los datos por ningún motivo. No se venden ni se comparten. No rastrean los votos; sólo se preocupan por el correo electrónico y la información de contacto del administrador. // **P:** ¿Cómo votará la gente por Internet? ¿Será un enlace en el chat? Si es así, ¿cómo actuaríamos si alguien utiliza un dispositivo en el que no puede hacer clic en un enlace del chat? **R:** No lo sé, pero confío en que nuestro equipo híbrido pueda resolverlo. // **P:** ¿Habría formación sobre cómo utilizarlo para cada asamblea? **R:** La otra Área proporcionó formación. // Probamos el texto para votar aquí. Fue mucho más fácil tener todas las votaciones por texto en lugar de hipervínculos. Podían utilizarlo en persona, en línea o en su teléfono. Algunos miembros tienen dificultades para hacer clic en los hipervínculos en el chat. Antes funcionaba bien y tiene mucho potencial. Se pueden hacer copias de seguridad. (por ejemplo, papeletas, contadores, encuesta Zoom, volver a las papeletas si no funcionan). // Ponte en contacto conmigo en techchair@cnca06.org con cualquier comentario o pregunta o si quieres que traduzca la presentación.

- Directrices del Comité de Tecnología del CNCA - Presentadas por el Comité de Tecnología del CNCA (fin de la grabación)

Presentación: Las directrices se compartieron por correo electrónico y se publicaron en el chat de Zoom, y se pusieron a disposición versiones impresas in situ. Don L., coordinador de híbridos, y Jacqueline P. hicieron la presentación. Teníamos miembros experimentados en el comité, y nuestra guía era mantenerlo simple. El comité trabajó en ello durante aproximadamente un año.

Preguntas: En los lugares en los que se menciona el seguimiento de las contraseñas y el almacenamiento digital, considere que un responsable de área, probablemente el presidente, también debería tener acceso. Además, donde se menciona que el coordinador "supervisa" el comité, quizás haya una palabra más adecuada. // **P:** Punto II-B: "El Comité de Tecnología se reunirá mensualmente y está abierto a todos los miembros de AA; sin embargo, la participación se limitará a los miembros del Comité y a los invitados a hablar". ¿Significa esto que la gente puede venir a la reunión pero no hacer preguntas? **R:** La gente puede asistir y hacer preguntas. Esto significa que no podrán votar. Intentaremos que esto quede más claro. // **P:** Me pregunto por el coste de la asistencia técnica a los responsables de área.

¿Tenéis previsto pagar a trabajadores especiales? (II-C: "El Comité de Tecnología puede buscar asistencia técnica externa/profesional cuando sea necesario, pendiente de la aprobación del Área"). **R:** Podemos buscar asistencia profesional si el Área solicita algo que supere nuestras capacidades (por ejemplo, equipos especiales o necesidad de asistencia para crear un tipo diferente de reunión híbrida). // Espero que ustedes quieran acercarse y pedir ayuda técnica ya que las cosas cambian rápidamente. // Si tienen alguna pregunta, pónganse en contacto con el presidente técnico. Las directrices se presentarán de nuevo el mes que viene para su aprobación. Si hay alguna objeción, se convertirá en un nuevo asunto.

MOCIONES DE ORDEN INTERNO

- Que CNCA financie el viaje del Fideicomisario Clase A Kevin Prior para facilitar nuestra Asamblea Electoral 2024 a un costo que no exceda los \$750. - Presentado por el Delegado de CNCA, Eric L

Presentación: Clase A significa sin alcohol. Es tesorero de la Junta de Servicios Generales y presidente del Comité de Finanzas de los custodios. Vive en St. Louis, Missouri. La partida 180 de nuestro presupuesto es de 750 dólares para viaje y hotel. Ha aceptado hacerlo. No hay preguntas ni objeciones.

<<**Se aprueba la moción**>>.

- Que CNCA financie los gastos de interpretación para un próximo taller de Actas de Reuniones por un monto que no exceda los \$113. - Presentado por Sarah B., Secretaria de Actas de CNCA

Presentación: La idea surgió al principio del panel, cuando los secretarios de actas de los distritos se pusieron en contacto conmigo (o con Chitra) para pedirme sugerencias sobre cómo redactar las actas. La idea se hizo más evidente cada vez que la gente comentaba: "No sé cómo lo haces". O "Yo nunca podría hacerlo". No me gusta la idea de que un compromiso de servicio tenga barreras de entrada. También evalué la necesidad creando y distribuyendo una encuesta para secretarios de registro el año pasado. Más del 90% de los encuestados dijeron que estaban o podrían estar interesados en un taller para secretarios de grabación. Los destinatarios principales serían los secretarios de actas actuales o potenciales. Decidí llamarlo taller sobre actas de reuniones para que estuviera más abierto a cualquier persona interesada en aprender sobre reuniones de trabajo y actas. La cantidad solicitada es para 1,5 horas de interpretación. Es posible que decida que el taller dure sólo una hora, pero quería flexibilidad. Mi intención es que

sea virtual en abril o mayo. No hay preguntas ni objeciones <<**Se aprueba la moción de la casa**>>.

- Que el CNCA proporcione fondos para comprar una carretilla de mano para uso del Comité de Tecnología para cumplir con los requisitos de movimiento de materiales a un costo que no exceda los \$130. -
Presentado por el Comité de Tecnología del CNCA

Presentación: Don L. hizo la presentación. Mostró el carro de mano que se utiliza actualmente, que es el artículo del Coordinador de la Asamblea. Se utiliza para transportar el equipo que utiliza el equipo híbrido. Se utiliza para transportar altavoces, soportes y amplificadores durante las asambleas. Algunas de estas bolsas pesan entre 45 y 50 libras. Encontré la que usamos actualmente en Internet por 180 dólares y encontré una similar. Es un poco más largo, más ancho, y un poco usado por \$ 120. El carrito de mano soporta hasta 300 libras y se puede poner en ocho posiciones diferentes.

Preguntas: **P:** Usted dijo que transportaría parte del equipo de los Coordinadores de la Asamblea. ¿Estaría eso dentro de su presupuesto? **R:** Esta partida no está incluida en el presupuesto. El equipo híbrido trabajaría con el Coordinador de la Asamblea para llevar artículos a la asamblea. // **P:** ¿Considerarías aumentar un poco la cantidad? Estás sugiriendo un carro diferente al que se ha usado. Aún así no sería muy sustancial. **R:** Uno nuevo cuesta 133 dólares más impuestos. Intentaba ser prudente con los fondos del Área, así que miré uno usado, que cuesta 120,56 dólares antes de impuestos. // **P:** ¿Hay garantía en el usado? ¿Podría ver la condición adecuadamente para ver cuánto tiempo podría ser utilizado? **R:** Este artículo está en Amazon. Puedes devolverlo; está ligeramente usado. Parte del embalaje podría estar ligeramente dañado, y puede haber arañazos, pero seguiría teniendo la misma garantía que si lo hubieras comprado nuevo. // Si confiamos en nuestros servidores de confianza, ¿por qué no les damos dinero suficiente para que compren lo que consideren oportuno en lugar de discutir? // No hay objeciones. <<**Se aprueba la moción**>>.

TEMAS DE DEBATE:

- **Asamblea electoral**

Los distritos 07 y 70 acogerán la asamblea electoral, y el local nos permitirá quedarnos hasta la hora que queramos de forma gratuita. // He sentido ansiedad por enviar mensajes de texto para votar. Me tranquiliza saber que podemos intentarlo, y si es un desastre, podemos recurrir a las papeletas. //

El año pasado, la gente podía presentarse varias veces para cada puesto. A medida que pasaba el tiempo y nos quedábamos sin tiempo, algunas personas optaron por no seguir clasificándose para cada puesto. Me decepciona que algunos se hayan clasificado varias veces y otros no. Las personas que no se clasificaron varias veces no fueron elegidas. Me pregunto si existe un sesgo de recencia en el que las personas que se presentan varias veces al micrófono resultan elegidas. Me pregunto si hay una forma mejor de clasificarse. // Yo también he pensado en eso. Tal vez cada persona pueda presentarse una vez y después sólo disponga de 30 segundos para explicar por qué está especialmente cualificada para los siguientes cargos. // En la última asamblea electoral, me molestó que al final nos apresuráramos a presentar las cualificaciones de los candidatos disponibles. Espero que esto siga formando parte de la asamblea electoral.

- **Equidad entre participantes virtuales y presenciales**

Debate: ¿Qué pasó con las hojas de registro que pasamos en las mesas y que dicen quiénes son miembros con derecho a voto y quiénes no? Si los asistentes online pueden oír y sentirse parte y nosotros los vemos en la pantalla, es equitativo. Sería estupendo que los asistentes online pudieran ver sus vídeos; nos haría sentirnos más parte de ello. // Me pregunto si podemos hacer más en el sentido de salas de descanso para que la gente en línea pueda tener compañerismo y conversaciones y mantener la sala de Zoom abierta por más de un minuto después de la reunión. // Soy de un distrito lejano. Estoy orgulloso de CNCA por moverse tan rápido para tener participación en línea. Me angustia que debas ser miembro presencial para ocupar cualquier cargo. Funcionamos durante la pandemia y atrajimos a mucha gente joven. Esto es una discriminación para separar quién puede y quién no puede ser directivo. // Cuando las personas se presentan o comparten sus cumpleaños de sobriedad durante la reunión, se paran y hablan donde están. Me preguntaba cómo les parecería eso a los asistentes en línea, pero hoy usamos un micrófono inalámbrico. Tengo curiosidad por saber si eso funcionó mejor para que nos oyeran en la sala. Echo de menos ver a la gente en línea en la vista de galería. // No creo que haya equidad, y me pregunto si alguna vez podrá haberla. Hay un número limitado de personas que pueden verse en pantalla. La gente puede hablar en persona y conocerse en los pasillos. No sé si la gente tiene esa misma oportunidad en línea. // Agradezco la reflexión de un miembro en línea. Debemos usar la imaginación en las formas de comunicación. Queremos facilitar vuestra

unidad en línea y la conexión entre vosotros. Escribe al presidente técnico por correo electrónico (techchair@cnca06.org) con tus ideas. // El mes pasado hicimos salas de descanso y nadie las utilizó. Hoy ha ocurrido lo mismo. Lo anunciamos como opción al principio de cada sesión de puesta en común y reunión de comité. Tuvimos salas de breakout en inglés y español en la primera asamblea online previa a la conferencia. La gente quería quedarse en la sala principal del Zoom y hablar entre ellos, y eso estaba permitido. Silenciamos el sonido para que la gente en línea pueda confraternizar y hablar entre sí. Tenemos a nuestro anfitrión en línea muter/un-muter que saluda a la gente cuando se une y responde a sus preguntas. Nos esforzamos mucho por crear un entorno de compromiso social, pero no se utiliza. En cuanto a la equidad, tenemos igualdad de participación, debate y votaciones. // La última vez que votamos una moción, no nos dijeron cuántos eran votos en línea y cuántos estaban en la sala. // El próximo mes, el equipo híbrido podría probar monitores duales para la vista del orador y la vista de la galería. En Zoom sólo verás a 25 participantes, no a todos. Para alternar entre la vista del orador y la vista de la galería es necesario que otra persona lo haga, pero hemos reducido el número de personas necesarias para reducir los gastos de viaje. // El presidente toma nota de la sala y retira este punto del orden del día.

- **Comida en las asambleas**

Experimento el amor cuando la gente hace cosas por mí y por los demás. Me gusta que me den de comer y dar de comer a los demás. Quedémonos con la comida. // Este fue un gran problema para nosotros a la hora de licitar una asamblea. Gastamos mucho dinero en comida. ¿Es ese el mejor uso del dinero de nuestro grupo de la tradición 7th? Gastamos unos 2.000 dólares de un presupuesto de asamblea de 8.000 dólares. Me pregunto qué otras opciones existen. El aspecto social es una gran parte de la comida, pero podríamos hacerlo más rápido si trajéramos nuestros almuerzos. // Tener comida en los eventos atrae a la gente. No quiero que la gente tenga que irse para comer. Me gusta la idea de llevar nuestros almuerzos. // Nuestra reunión de distrito es híbrida, pero tenemos comida. Lo hacemos porque tiene lugar a la hora de la cena. Tener cena permite que más gente venga a la reunión. Hicimos una séptima colecta tradicional para comida porque no nos parecía bien usar las contribuciones de nuestro grupo para comida cuando no beneficiaba a todos. No siempre se paga del todo, pero ayuda. No sé si lo hacemos en las asambleas o no. // Es posible que las personas nuevas en

recuperación no puedan pagar las comidas, o que nuestros grupos no puedan reembolsarnos las comidas. Si podemos hacer que más RSGs participen sirviendo comida, eso es bueno. Estoy más interesado y entusiasmado cuando me dan de comer. // Echo de menos comer con otros cuando asisto a asambleas en línea. Atrae a la gente. Decir que no es justo gastar dinero en comida cuando también se gasta dinero en viajes no es correcto. Deberíamos tener comida, y eso no nos quita a los que estamos en línea. Si tuviera que elegir entre enviar al delegado a un distrito o tener comida para todos, elegiría la comida. // En la última asamblea, la gente se confundió con los 7 cubos de la tradiciónth . Siempre están cerca del café y la comida. Esperemos que las asambleas sean autosuficientes. Puede que nunca sean totalmente autosuficientes. Por favor, haz correr la voz sobre las colectas de las 7 tradicionesth en las asambleas.

¿Qué hay en tu mente?

Soy la co-presidenta del Comité de Acceso de PRAASA, y tendremos una mesa atendida por voluntarios para un lugar visible y fácil de encontrar para personas con necesidades de movilidad, necesidades de ASL, etc. Necesitamos voluntarios para la mesa. Si estás disponible, envíame un correo electrónico. // Soy co-presidente de hospitalidad de PRAASA, y tenemos una mesa en PRAASA. Tendremos una mesa en frente del salón de baile principal, únete a nosotros. // No olvides apuntarte a la cena de la asamblea Pre-conferencia. Puedes comprarla usando Venmo, y tendrás que decirnos qué comida quieres: salmón o tacos. Contacta con Jose F gratitudenaccion71@gmail.com. // Trae tu radio FM a PRAASA. Si estás disponible para ayudar a repartir radios, nos vendrían bien voluntarios por la tarde.

Chitra S. clausura la reunión a las 3:30 con la Declaración de Responsabilidades.

Respetuosamente presentado,

Sarah B.

Secretario de Actas del CNCA, Panel 73

REPORTE DE FINANZAS DEL AREA

ESTADO DE SITUACION FINANCIERA AI 31 DE JULIO, 2023

Zona Costa del Norte de California	
Estado de situación financieraA 31 de enero de 2024	
TOTAL	
ACTIVOS	
Activo circulante	
Cuentas bancariasFondos operativos - Cuenta corriente	22,499.46
Reserva prudente - Ahorro	13,002.16
Total cuentas bancarias	\$35,501.62
Otros activos corrientesDepósitos de la Asamblea	550.00
Fondos no depositados	570.00
Total otros activos corrientes	\$1,120.00
Total activo circulante	\$36,621.62
TOTAL ACTIVO	\$36,621.62
PASIVO Y FONDOS PROPIOS	Pasivo
Pasivo total	
Fondos propiosFondos operativos ~ Ajustados	19,264.70
Reserva prudente ~ Ahorro	11,140.00
Ingresos netos	6,216.92
Patrimonio neto total	\$36,621.62
TOTAL PASIVO Y FONDOS PROPIOS	\$36,621.62

PRESUPUESTO VS ACTUALES: 2023 BUDGET - FY23 P&L ENERO - JULIO, 2023

Presupuesto del Area Costa Norte de California frente a cifras reales: Presupuesto 2024 - Cuenta de resultados

TOTAL		
	ACTUAL	PRESUPUE STO
Ingresos		
002 Contribuciones de los	15,325.76	12,000.00
003 Contribuciones de los	549.00	1,500.00
005 Tradición 7, Área Com.	470.55	333.33
008 Personal/Misc	66.00	558.33
010 Ingresos por intereses	0.32	0.42
Ingresos	3.20	
Ingresos totales	\$16,414.83	\$14,392.08
BENEFICIO BRUTO	\$16,414.83	\$14,392.08
Gastos		
020 GASTOS		
021 Gastos de delegados	986.25	293.58
050 Gastos de Oficial	1,798.81	2,493.84
130 Gastos de comisión	1,694.89	3,142.58
300 Gastos generales	5,717.96	6,163.33
Total 020 GASTOS	10,197.91	12,093.33
Gastos totales	\$10,197.91	\$12,093.33
INGRESOS DE EXPLOTACIÓN NETOS	\$6,216.92	\$2,298.75
INGRESOS NETOS	\$6,216.92	\$2,298.75

Calendario CNCA 2024

Marzo

1 - 3 - PRAASA, San Francisco, CA

23 - Reunión del Comité de Área
6 y 7 de **Abril** - Asamblea previa a la Conferencia
27 - Reunión del Comité de Área

11 de **mayo** - Asamblea posterior a la Conferencia
25 - Reunión del Comité de Área

22 de **junio** - Reunión del Comité de Área

12 - 14 de **julio** - Foro Regional del Pacífico, Las Vegas, NV
27 - Reunión del Comité de Área

10 de **agosto** - Asamblea de verano
24 - Reunión del Comité de Área

28 de **septiembre** - Reunión del Comité de Área

26 de **octubre** - Reunión del Comité de Área

9 de **noviembre** - Asamblea electoral de otoño
23 - Reunión del Comité de Área

21 de **diciembre** - Reunión del Comité de Área (Nota: 3rd Sat)

--

Fechas de la asamblea del Grupo 73

2024 Asamblea previa a la Conferencia
6 y 7 de **abril** de 2024
Edificio conmemorativo de los veteranos de Petaluma
1094 Petaluma Blvd., Petaluma, CA
Organizada por D18 Hispano del Norte y D12 Sonoma

2024 Asamblea posterior a la Conferencia
11 de **mayo** de 2024
Centro comunitario de Willits
111 E. Commercial St. Willits, CA

Organizado por D14 Mendocino

Asamblea de verano de 2024

10 de **agosto** de 2024

Centro Comunitario Campbell

1 W. Campbell Ave., Campbell, CA

Organizada por el D17 HISPANO SUR DEL SUR

Asamblea electoral de otoño de 2024

9 de **noviembre** de 2024

Cornerstone Fellowship de Livermore

348 N Canyons Pkwy, Livermore, CA 94551

Organizada por D07 Alameda Norte y D70 Alameda Sur

Mociones del Comité de Área

- **Continúa en la reunión del Comité de Área del 23 de marzo de 2024**

Ninguno

Mociones de la Asamblea de Área

- **Continúa en la Asamblea previa a la Conferencia del 6 de abril de 2024**

PRESENTACIÓN DE NUEVOS ASUNTOS

- Que el CNCA 06 extienda la elegibilidad de oficial de área a los Coordinadores de Comités Permanentes y Subcomités de Área. - Presentado por Carol H, Jacqueline P, John O, Jose L, Thom H - Coordinadores de Comités Permanentes y Subcomités CNCA06 Panel 73 en la Reunión del Comité de Área el 12/16/23
- Que el CNCA 06 extienda la participación con voto en las reuniones del Comité de Área y en las asambleas a los Coordinadores de los comités

permanentes y subcomités de Área. - *Presentado por Carol H, Jacqueline P, John O, Jose L, Thom H - Coordinadores de Comités Permanentes y Subcomités CNCA06 Panel 73 12/16/23*

NUEVOS ASUNTOS

- Que el CNCA continúe proporcionando funcionalidad híbrida para cada Reunión del Comité de Área y cada Asamblea. - *Presentado por el Distrito 15, Humboldt/Del Norte en la Reunión del Comité de Área del 21/10/23*

VIEJOS ASUNTOS

- Que el comité de Literatura de la Conferencia considere la posibilidad de producir literatura que combine los Doce Pasos y las Doce Tradiciones con los Doce Conceptos para el Servicio Mundial. - *Presentado por el Distrito 14 en la Reunión del Comité de Área 10/22/22*

AREA 06 COSTA NORTE DE CALIFORNIA (CNCA 06) DE
ALCOHOLICOS ANONIMOS PRESENTA

ASAMBLEA PRE-CONFERENCIA 2024

“Conectando con Amor, Unidad y Servicio”

6 y 7 ABRIL 2024

Petaluma Veterans Memorial Building
1094 Petaluma Blvd S, Petaluma, CA 94952

Zoom ID: [632 553 607](#) | Contraseña: 1935

Sábado 6 de abril

9:00 H: Orientación
9:15 H: Reunión de trabajo del área
12:00 H: Almuerzo
13:00 H: Palabras del Delegado y
compartir sobre el tema de la Conferencia
13:15 H: Conciencias de grupo

Correccionales
Literatura
Grapevine y La Viña
Convenciones Internacionales y
Información Pública
Foros Regionales
Archivos Históricos

17:30 H: ¿Que hay en tu mente?

Domingo 7 de abril

9:00 H: Sesión de compartimiento
“¿Cómo deberíamos tratar los escritos
de los fundadores de AA?”

Conciencias de grupo (continuación)

Agenda
Finanzas
Tratamiento y Accesibilidades
Cooperación con la Comunidad Profesional
Informes y Carta Constitutiva
Política y Admisiones
Custodios

12:30 H: ¿Qué hay en tu mente?

Si se necesita más tiempo, haremos una
pausa para comer a las 12:30 y
volveremos a las 14:00 para seguir
escuchando las conciencias de los grupos.

¿Va a asistir en línea? Habrá interpretación español-inglés en Zoom.

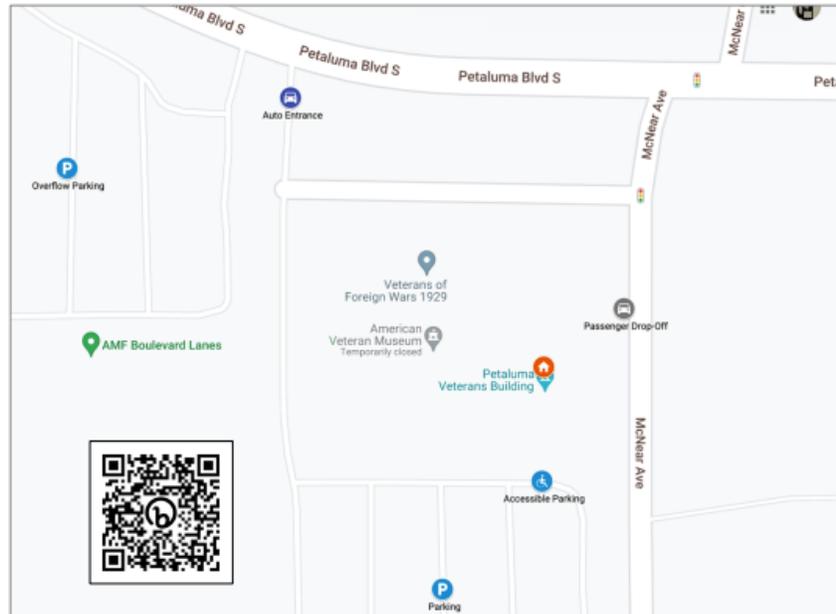
¿Va a asistir en persona? Traiga su RADIO FM para la interpretación
español-inglés y la escucha asistida.



INDICACIONES PARA LLEGAR: <https://bit.ly/pre-conference24> o escanee el código QR en el mapa

ESTACIONAMIENTO: En el lugar con estacionamiento adicional cerca en Boulevard Lanes

TRANSPORTE PÚBLICO: Golden Gate Transit 101 a Petaluma Blvd. North y Stony Point.



HOTELES CERCANOS:

Inn at Rohnert Park

5040 Redwood Dr, Rohnert Park, CA
innatrohnertpark.com
Tel. (707) 584-8180
Precio por noche: \$65 - \$90

Quality Inn

5100 Montero Way, Petaluma, CA
winecountryqi.com
Tel. (707) 664-1155
Precio por noche: \$115 - \$145

Home2 Suites by Hilton

1205 Redwood Way, Petaluma, CA
hilton.com
Tel. (707) 992-4900
Precio por noche: \$150 - \$220

ALOJAMIENTO ALTERNATIVO

SF North / Petaluma KOA

20 Rainsville Rd, Petaluma, CA
koa.com/campgrounds/san-francisco
Tel. (707) 763-1492
Precios por noche: Tent \$70 RV \$147

Alquileres de vacaciones

Airbnb.com
VRBO.com

Delegado
Eric L
Delegate@cnca06.org
408.621.4809

alterno delegado
Miguel H
AlternateDelegate@cnca06.org
408.207.7401

Coordinadora
Chitra S
Chair@cnca06.org
707.320.3724

Tesorera
Claudia N
Treasurer@cnca06.org
707.477.4704

Registrante
Drew B
Registrar@cnca06.org
323.422.9710

Secretaria de Actas
Sarah B
RecordingSecretary@cnca06.org
805.895.7448

Coordinadora de la asamblea
Jackie B
AssemblyCoordinator@cnca06.org
415.225.0613

Literatura/Grapevine/La Viña
Matt Evans
Literature@cnca06.org

408.206.4182

Custodio Regional del Pacífico
Reilly K
prtreillyk@gmail.com
541.999.5111

CNCA
1390 N. McDowell Blvd Suite G - 339
Petaluma, CA 94954
www.cnca06.org

Comité de HYL de NorCal
Apartado de correos 192490
San Francisco, CA 94119-2490
www.handinorcal.org

Contribuciones a la Junta de Servicios Generales:
Oficina de Servicios Generales
Apartado de correos 2407 Estación James A Farley
Nueva York, NY 10116-2407

El resto de la correspondencia:
Oficina de Servicios Generales
Apartado de correos 459 Grand Central Station
Nueva York, NY 10163
212-870-3400
www.aa.org

CNCA 06 ACM, STANDING & SUB-COMITTEES, y SESIONES DE COMPARTICIÓN

CNCA 06 ACM - Reunión de trabajo del Comité de Área (HÍBRIDO) - se reúne a las 12:30pm el 4th sábado de cada mes, excepto enero y diciembre que se reúne el 3rd sábado. Dirección: Petaluma Community Center, 320 N. McDowell Blvd., Petaluma, CA 94954. Zoom meeting ID: **632 553 607**. Póngase en contacto con la Coordinadora de CNCA, Chitra S, para preguntas/contraseña: chair@cnca06.org

Comité de Accesibilidades (HÍBRIDO) - se reúne a las 11:00 horas el 4th sábado de cada mes, excepto enero y diciembre que se reúne el 3rd sábado. ID de la reunión de Zoom: **987 0872 2632**. Póngase en contacto con el Coordinador de Accesibilidad Thom H para preguntas/contraseña: accessibilitieschair@cnca06.org

Comité de Archivos (HÍBRIDO) - se reúne a las 10:00 horas el 4th sábado de cada mes, excepto enero y diciembre que se reúne el 3rd sábado. Dirección: Petaluma Community Center, 320 N. McDowell Blvd., Petaluma, CA 94954. Zoom meeting ID: **987 0872 2632** . Póngase en contacto con la Coordinadora de Archivos Carol H para preguntas / contraseña: archiveschair@cnca06.org

Comité Bridging the Gap (BTG) (sólo EN LÍNEA) - se reúne a las 19.00 horas los 4th jueves de cada mes, excepto en noviembre que se reúne HÍBRIDAMENTE en el ACM. ID de la reunión de Zoom: **988 7891 7593**. Póngase en contacto con el Coordinador del BTG, John O, si tiene preguntas/contraseña: btgchair@cnca06.org

Sesión de intercambio de MCD (HÍBRIDO) - se reúne a las 11:00 horas el 4th sábado de cada mes, excepto en enero y diciembre que se reúne el 3rd sábado. Dirección: Petaluma Community Center, 320 N. McDowell Blvd., Petaluma, CA 94954. ID de la reunión de Zoom: **568 947 843**. Póngase en contacto con la Coordinadora del CNCA, Chitra S, si tiene preguntas/contraseña: chair@cnca06.org

Sesión de puesta en común de los CMCD - Reunión a puerta cerrada - sólo para los CMCD y los CMCD suplentes. (HYBRID) - se reúne a las 10:00am el 4th sábado de cada mes, excepto enero y diciembre que se reúne el 3rd sábado. Dirección: Petaluma Community Center, 320 N. McDowell Blvd., Petaluma, CA 94954. Zoom meeting ID: **568 947 843**. Póngase en contacto con la Coordinador del CNCA, Chitra S, si tiene preguntas/contraseña: chair@cnca06.org

Comité de Finanzas - Reunión a puerta cerrada - Sólo miembros del comité de finanzas (en persona) - se reúne a las 11:00am el 4th sábado de cada mes, excepto enero y diciembre que se reúne el 3rd sábado.

Dirección: Petaluma Community Center, 320 N. McDowell Blvd., Petaluma, CA 94954. Póngase en contacto con el Coordinador de Finanzas David N si tiene preguntas: finance@cnca06.org

Comité de Interpretación y Traducción (sólo ONLINE) - se reúne a las 19:00 los 4th miércoles de cada mes.

ID de la reunión de Zoom: **964 6132 5139**. Póngase en contacto con el Coordinador de I&T, Jose L, para preguntas/contraseña: interpret@cnca06.org

Sesión de intercambio lingüístico para hispanohablantes (en persona) - se reúne a las 10:00 h el 4th sábado de cada mes, excepto enero y diciembre que se reúne el 3rd sábado. Dirección: Petaluma Community Center, 320 N. McDowell Blvd., Petaluma, CA 94954. Si tiene alguna pregunta, póngase en contacto con la Coordinadora del CNCA, Chitra S: chair@cnca06.org

Sesión de intercambio Literatura/Grapevine/La Viña (HÍBRIDO) - se reúne a las 9:00 h el 4th sábado de cada mes, excepto en enero y diciembre que se reúne el 3rd sábado. Dirección: Petaluma Community Center, 320 N. McDowell Blvd., Petaluma, CA 94954. ID de la reunión de Zoom: **987 0872 2632**. Contacta con el Coordinador de literatura Matt E para preguntas/contraseña: literature@cnca06.org

Comité de Información Pública/Cooperación con la Comunidad Profesional (PI/CPC) (HÍBRIDO) - se reúne a las 9:00 horas el 4th sábado de cada mes, excepto en enero y diciembre que se reúne el 3rd sábado.

Dirección: Petaluma Community Center, 320 N. McDowell Blvd., Petaluma, CA 94954. ID de la reunión de Zoom: **568 947 843**. Contacto PI/CPC Coordinador Miguel H para preguntas/contraseña: alternatedelegate@cnca06.org

Comité de tecnología (sólo ONLINE) - se reúne a las 19:00 los 2nd lunes de cada mes.

ID de la reunión de Zoom: **961 5695 6661**. Póngase en contacto con la Coordinadora técnica Jacqueline P para preguntas/contraseña: techchair@cnca06.org

Comité de la página web (sólo EN LÍNEA) - se reúne a las 17:15 los 3rd jueves de cada mes.

Zoom Meeting ID: **843 8245 4422** Póngase en contacto con el Coordinador del Web James B para preguntas/contraseña: webchair@cnca06.org



Copyright (C) 2024 CNCA Area 06. All rights reserved.

Our mailing address is:

Want to change how you receive these emails?
You can [update your preferences](#) or [unsubscribe](#)